ᐅᐣᑌᓇᐅ ᐊᐢᑭᐠ ᐃᑕᐢᑯᓂᑫᐧᐃᐣ 2005 ᐁᑲ ᐅᒋ ᐱᐧᑕᓂᐧᐊᐠ

ᑕᐣᑌ ᐁᑐᑕᑯᒋᐠ ᐅᒣᓂᐤ ᐃᑕᐢᑯᓂᑫᐧᐃᓂᓂᐤ ᐊᓂᑭ ᑲ ᐊᐸᒋᐃᐧᐁᒋᐠ ᓀᐢᑕ ᑲ ᐊᐸᑎᓯᒋᐠ

ᐁᔑᓇᐧᑲᐠ

- ᐅᒪ ᐅᐣᑌᓇᐅ ᐊᐢᑭᔾ ᐃᑕᐢᑯᓂᑫᐧᐃᐣ ᐊᓂᑭ ᐱᔑᑦ 31 2006 ᐁ ᐱᐳᐠ ᑕ ᐅᒋ ᐊᐸᑎᓯᒪᑲᐣ ᐁᑲ ᑫ ᐅᒋ ᐱᐧᑕᓂᐧᐊᐠ᙮
- ᐅᒪ ᐃᑕᐢᑯᓂᑫᐧᐃᐣ ᒍᓇ ᑕ ᐱᐧᑕᓂᐧᐊᐣ ᑲ ᐃᔑ ᐊᐸᑎᓯᓇᓂᐧᐊᐠ ᓀᐢᑕ ᑲ ᐃᔑ ᐊᐃᑕᓂᐧᐊᐠ ᐅᑕ ᐅᐣᑌᓇᐅ ᐊᐢᑭᐠ ᑫ ᐅᒋ ᓇᓇᑲᒋᐃᑯᒋᐠ ᐊᓂᑭ ᑲ ᐊᐸᑎᓯᒋᐠ ᓀᐢᑕ ᑯᑕᑭᔭᐠ ᐊᐧᐁᓂᑲᓇᐠ ᐁᑲ ᑫ ᐅᒋ ᒪᓂᑐᑕᑯᒋᐠ ᑲ ᐸᑭᑕᑕᒍᑐᒋᑲᑌᐠ ᒋᐢᑌᒪᐤ ᑲ ᐱᓂᐧᑕᓂᐧᐊᐠ᙮

ᑲ ᐃᔑ ᐊᐸᑎᓯᓇᓂᐧᐊᐠ

ᐅᒪ ᐃᑕᐢᑯᓂᑫᐧᐃᐣ ᓇᓇᑲᒋᐃᑯᐧᐊᐠ ᐊᓂᑭ ᑲ ᐊᐸᑎᓯᒋᐠ ᐱᐧᑕᐧᐃᓂᓂᐤ ᐱᒋ ᑲ ᐃᔑ ᐊᐸᑎᓯᓇᓂᐧᐊᓂᓂᐠ᙮ ᐁᐧᑲᓂᒪ ᑲ ᐃᔑ ᐊᐸᑎᓯᓇᓂᐧᐊᐠ ᐱᒋ ᐧᐊᐢᑲᐃᑲᓂᐠ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᐱᒋ ᐱᑦᐸᓂᒋᑲᓂᐠ ᑲ ᐊᐸᒋᑕᐟ ᐅᐟ ᐊᐸᑎᓯᐤ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᑲ ᐃᔑ ᐃᑕᐟ ᒣᐧᑲᐨ ᐁ ᐊᐸᑎᓯᐟ ᐊᑕ ᐅᑎ ᓀᐢᑕ ᐁᑲ ᒣᐧᑲᐨ ᐁ ᐊᐸᑎᓯᐧᑫ ᐊᓂᒪ ᒣᐧᑲᐨ ᓀᐢᑕ ᐊᓂᐃ ᑯᑕᑭᔭ ᐊᐸᒋᑕᐧᐃᓇ ᑕᐱᐢᑯᐨ ᐧᐊᓇᐧᐃᑲᒥᐧᑲ ᓀᐢᑕ ᑲ ᐃᔑ ᐊᔭᐱᓇᓂᐧᐊᐠ ᓀᐢᑕ ᑲ ᐃᔑ ᐊᐢᑕᓂᐧᐊᑭ ᐅᒐᐸᓂᔕ᙮ ᑕᐱᐢᑯᐨ ᐊᐣᑕ ᑲ ᐃᔑ ᐊᐸᑎᓯᓇᓂᐧᐊᐠ ᐱᒋ ᐧᐊᐢᑲᐃᑲᓂᐠ ᑲ ᐃᔑ ᐊᐸᑎᓯᓇᓂᐧᐊᐠ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᐱᒋ ᑲ ᐃᔑ ᐳᓯᑕᓱᓇᓂᐧᐊᐠ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᐱᒋ ᐅᒐᐸᓂᔑᐠ ᑲ ᐊᐧᑲᓇᓱᓇᓂᐧᐊᐠ ᑲ ᐊᐸᑕᐠ᙮ ᑕᔑᓐ ᐱᑯ ᑕ ᑭᐸᐃᑲᑌᐤ ᐊᐧᐁᓇ ᐁᑲ ᑭᒋ ᐱᐧᑕᓂᐧᐊᐠ ᑲ ᐃᔑ ᐊᐸᑎᓯᓇᓂᐧᐊᐠ ᐧᐊᐧᐃᐡ ᓀᐢᑕ ᑲ ᐃᐡᐧᑲ ᐊᐸᑎᓯᓇᓂᐧᐊᐠ ᒍᓇ ᐣᑕᐧᐁᓂᑕᐧᑲᐣ ᑭᒋ ᐱᐧᑕᓂᐧᐊᐠ ᐊᐣᑕ᙮

ᐱᑐᐡ ᑯᑕᑭᔭ᙮ ᑲ ᐃᑕᔕᐧᐊᑌᐠ ᑕᐣᑕ ᑫ ᐃᔑ ᐱᐧᑕᓂᐧᐊᐠ ᓀᐢᑕ ᑲ ᐃᔑ ᒥᒋᓱᓇᓂᐧᐊᐠ ᓀᐢᑕ ᑲ ᐃᔑ ᐊᐱᓇᓂᐧᐊᐠ ᐧᐊᓇᐧᐃᑎᒥᐠ

ᑲ ᐃᑕᔕᐧᐊᒋᑲᑌᑯᐸᓐ ᑫ ᐃᔑ ᐱᐧᑕᓂᐧᐊᐠ ᐊᑎᐟ ᐃᑕᐧᐃᓇ ᐊᓂᐢᑫ ᐅᓇᔕᐧᐁᐧᐃᓂᐠ ᐊᓴᔾ ᒍᓇ ᑕ ᐊᐸᑎᓯᒪᑲᐧᓇ ᐊᓴᔾ ᒍᓇ ᑕ ᐱᐧᑕᓂᐧᐊᐠ ᐊᐣᑕ᙮

ᐊᓇ ᑲ ᐊᐸᒋᐃᐧᐁᐟ ᑕᑭ ᐃᑐᑕᑦ ᐊᓂᑭ ᐅᐟ ᐊᐸᒋᐊᑲᓇ ᑲ ᐱᐧᑕᓂᐣᒋ ᑭᒋ ᐸᑭᑎᓇᒪᑫᐟ ᑕᐣᑕ ᑫ ᐃᔑ ᐱᐧᑕᓂᐣᒋ ᐧᐊᓇᐧᐃᑎᒥᐠ᙮ ᐊᓇ ᑲ ᐊᐸᒋᐃᐧᐁᐟ ᑲ ᐸᑭᑎᓇᒪᑫᐟ ᐊᐣᑕ ᑫ ᐃᔑ ᐱᐧᑕᓂᐧᐊᓂᓂᐠ ᑕ ᑫᒋᓇᔦᓂᑕᐧᑲᐣ ᐊᐣᑕ ᐁᑲ ᐊᐧᐊᓯᑌ ᓂᐧᓴ ᑭᒋ ᐱᒥᒋᑕᑲᐠ ᓀᐢᑕ ᐅᓴᑲᑌᐨ ᑭᒋ ᐃᑕᐧᑲᐠ᙮

ᑲ ᐃᔑ ᒥᒋᓱᓇᓂᐧᐊᐠ ᐊᐣᑕ ᑲ ᐃᔑ ᐊᐸᑎᓯᓇᓂᐧᐊᐠ ᐁᐧᑲᓂ ᐯᔭᐧᑲᐣ ᑫ ᐃᔑ ᑲᓇᐧᐊᐸᒋᑲᑌᐠ ᑕᐱᐢᑯᐨ ᒥᒋᓱᐧᐃᑲᒥᐠ ᒥᒋᑦ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᑲ ᐃᔑ ᒥᓇᐃᐧᐊᓂᐧᐊᐠ ᓀᐢᑕ ᑲ ᐃᔑ ᐊᑕᐧᐊᓂᐧᐊᐠ ᓀᐢᑕᐊᐸᒋᑕᓂᐧᐊᐠ᙮ ᐁᐧᑲᓂ ᓀᐢᑕ ᐁᔑ ᐣᑕᐧᐁᓂᑕᑯᓯᒋᐠ ᑭᒋ ᒍᓯᓐᐊᑭᐠ ᐁᑲ ᑭᒋ ᐱᐧᑕᓂᐧᐊᐠ ᐊᐣᑕ ᐧᐊᓇᐧᐃᑎᒥᐠ ᑲ ᐃᔑ ᐊᐱᓇᓂᐧᐊᐠ ᑲ ᐅᒋ ᐊᓇᐢᑯᑎᐠ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᐊᓴᑕᔭᐠ ᑲ ᐃᔑ ᐃᑕᐧᑲᐠ ᐊᓂᒪ ᑲ ᐃᔑ ᒥᒋᓱᓇᓂᐧᐊᐠ ᓀᐢᑕ ᐊᓂᐃ ᑭᒋ ᒍᓯᓐᐃᑲᑌᑭ ᐃᑕᔕᐧᐊᑎᑯᓯᐧᐃᓇ ᐅᑕ ᑲ ᐊᑎ ᓂᐱᑌᓯᓇᑌᑭ᙮

ᑭᓴᐢᐱᐣ ᑲ ᐅᓴᑲᑎᐱᐧᐊᐠ ᐧᐊᓇᐧᐃᑎᒥᐠ ᑲ ᐃᔑ ᐊᐱᓇᓂᐧᐊᐠ ᒍᓇ ᑕ ᐱᐧᑕᓂᐧᐊᐠ ᐊᐣᑕ ᐧᐊᐧᐃᐡ ᐧᐃᓇ ᐊᑕ ᐸᐢᑭ ᑲ ᐅᓴᑲᑎᐱᐧᐊᐠ ᐊᐣᑕ᙮ ᐅᓴᑲᑎᑊ ᐱᑯ ᑫᐧᑲᐣ ᑲ ᐊᐸᑕᐠ ᐁ ᐊᐧᑲᓇᐸᑌᐠ ᐱᑯ ᑫᐧᑲᐣ ᑲ ᐊᐸᑕᐠ ᐊᐸᐧᑲᓯᓂᐠ ᑫᐧᑲᐣ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᑯᑕᑭᔭ ᑫᐧᑲᓇ ᑲ ᑭᒋᐧᐁᑕᒍᑭ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᓇᑭᐢᑲᐤ ᐊᐸᐧᑲᒋᑲᓇ ᑲ ᐊᐸᑕᑭ ᐁ ᑭᒍᐧᐊᐠ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᐁ ᒍᑎᐠ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᑲᑭᓇᐤ᙮ ᐊᐧᑲᑎᐡᑎᔑᒍᐧᐃᐣ ᑲ ᑕᑯᓂᑲᑌᐠ ᑲ ᐊᐸᑕᐠ ᒥᒋᓯᐧᐃᓇᓂᑯᐠ ᒍᓇ ᐧᐃᓇ ᐅᓴᑲᑎᑊ ᑕᑭ ᐃᔑ ᑲᓇᐧᐊᐸᒋᑲᑌᐤ᙮ ᓴᑯᐨ ᒪᑲ ᑭᓴᐢᐱᐣ ᐅᓴᑲᑎᑊ ᐃᔑ ᐃᓇᐸᑕᐠ ᐊᓇ ᑲ ᓇᓇᑲᒋᑕᐟ ᒪᐡᑯᐨ ᐁᐧᑲᓂ ᑫ ᐃᔑ ᑲᓇᐧᐊᐸᑕᐠ ᓀᐢᑕ ᑕᑲ ᐁᒋ ᐊᐸᒋᑕᐢ ᐁᒣᓂᐤ ᐅᓇᔕᐧᐁᐧᐃᓂᓂᐤ᙮

ᐅᐟ ᐃᑌᓂᑕᑯᓯᐧᐃᓂᐧᐊᐧᐊ ᐊᓂᑭ ᑲ ᐊᐸᒋᐃᐧᐁᒋᐠ

ᐊᓂᑭ ᑲ ᐊᐸᐃᐧᐁᒋᐠ ᐅᒪ ᑕ ᐃᔑ ᓇᑕᐧᐁᓂᑕᑯᓯᐧᐊᐠ᙮
- ᑭᐢᑎᓇᐨ ᑭᒋ ᑭᐢᑫᑕᒧᐊᒋᐠ ᐊᓂᐃ ᑲ ᐊᐸᒋᐊᒋᐠ ᐁᑲ ᐁ ᐱᐧᑕᓂᐧᐊᓂᓂᐠ ᐊᐣᑕ ᑲ ᐃᔑ ᐊᐸᑎᓯᓂᐣᒋ᙮
- ᑕ ᐃᑲᑌᓇᐧᒪᐠ ᐊᓂᐃ ᐃᐢᐧᑲᐢᑭᑌᐧᐃ ᐅᓇᑲᓇ ᓀᐢᑕ ᑯᑕᑭᔭ ᑫᐧᑲᓇ ᐊᓂᒪ ᑲ ᐃᔑ ᐃᓇᐸᑕᑭ᙮
- ᑭᐢᑎᓇᐨ ᐁᑲ ᐊᐧᐁᓇ ᑭᒋ ᐱᐧᑕᐟ ᐊᐣᑕ ᑲ ᐃᔑ ᐊᐸᑎᓯᓇᓂᐧᐊᐠ᙮
- ᑭᐢᑎᓇᐨ ᐊᓇ ᐊᐧᐁᓇ ᐁᑲ ᑲ ᐧᐃ ᓄᓯᓀᐊᐠ ᑲ ᐃᑕᔐᐧᐊᓂᐧᐊᓂᓂᐠ ᐁᑲ ᑭᒋ ᐃᑕᐟ ᐊᐣᑕ ᑲ ᐃᔑ ᐊᐸᑎᓯᓇᓂᐧᐊᓂᓂᐠ᙮
- ᒧᓇ ᐱᐧᑕᓂᐧᐊᐠ ᐅᑕ ᑭᒋ ᐃᑕᐢᑌᐠ ᐊᐣᑕ ᑲ ᐃᔑ ᐱᑎᐧᑲᓂᐧᐊᐠ ᓀᐢᑕ ᐃᐡᐧᑲᑌᒥᐠ ᑲ ᐅᒋᐧᐊᓇᐧᐃᐧᐊᓂᐧᐊᐠ ᓀᐢᑕ ᑲ ᐃᔑ ᐧᐊᓇᐧᐃᑲᒥᑯᐧᐊᐠ ᓀᐢᑕ ᐊᐣᑕ ᐱᒋ ᐱᑯ ᑕᐣᑕ ᑭᐢᑎᓇᐨ ᒥᓯᐧᐁ ᐊᐧᐁᓇ ᑭᒋ ᑭᐢᑫᓂᑕᐠ ᐁᑲ ᐁ ᐱᐧᑕᓂᐧᐊᓂᓂᐠ ᐊᐣᑕ᙮ ᐱᑯ ᑫᐧᑲᐣ ᐧᐊ ᑭᐢᑫᓂᑕᒣᐠᐱᑯ ᑫᐧᑲᐣ ᑲ ᐃᑌᓂᑕᐧᑲᐠ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᐧᐃᑕᒪᑫᐧᐃᐣ ᐊᔭᒥᐃᑯᐠ ᐊᓂᑭ ᑭᐟ ᐃᑕᐧᐃᓂᐧᐊᐠ ᒥᓄ ᐱᒪᑎᓯᐧᐃ ᐊᑐᐢᑫᐧᐃᓂᐠ ᑲ ᐊᑐᐢᑫᒋᐠ᙮

ᐊᐸᒋᐊᑲᓇᐠ

ᐊᓇ ᐊᐸᒋᐊᑲᐣ ᐁ ᐅᐧᑲᓇ᙮
- ᐊᓇ ᑲ ᓄᒋᑕᐟ ᐊᐸᑎᓯᐧᐃᓂᓂᐤ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᑲ ᐊᑐᐢᑲᐧᐊᐟ ᐊᓂᐃ ᑲ ᐊᐸᒋᐃᐧᐁᐧᐃᓂᐣᒋ᙮
- ᐱᑯ ᐊᐧᐁᓇ ᑲ ᐅᓇᔐᐧᐊᑎᐟ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᑲ ᑭᐢᑭᓄᐊᒪᑯᐟ ᐱᑦᐸᓂᑕᒪᓱᐧᐃᓂᐠ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᑭᒋᐧᐁ ᐊᐸᑎᓯᐧᐃᓂᐠ ᑲ ᐊᐸᒋᐃᐧᐁᓂᐣᒋ᙮

ᑫ ᓇᓇᑲᒋᐃᑯᒋᐠ ᐊᓂᑭ ᑲ ᐊᐸᑎᓯᒋᐠ

- ᐊᓇ ᑲ ᐊᐸᒋᐃᐧᐁᐟ ᒧᓇ ᑕ ᐧᐁᐱᓀᐤ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᑭᒋ ᐃᑕᐟ ᑭᒋ ᐧᐁᐱᓇᐟ ᓀᐢᑕ ᓇᓀᑲᒋᐊᐟ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᓇᑭᐢᑲᐤ ᑭᒋ ᐸᑭᑎᓇᐟ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᑭᒋ ᒥᑕᐧᑫᓇᒪᐧᐊᐟ ᑫᐧᑲᓂᐤ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᑭᒋ ᑭᑎᒥᐊᐟ ᓀᐢᑕ ᐁᑲ ᐊᑐᐢᑲᑦ ᑭᒋ ᐃᑐᑕᐧᐊᐟ ᑫᐧᑲᓂᐤ ᐊᓂᐃ ᐅᐟ ᐊᐸᒋᐊᑲᓇ ᑲ ᓄᓯᓀᐊᒥᓂᐣᒋ ᐅᒣᓂᐤ ᐃᓇᔐᐧᐁᐧᐃᓂᓂᐤ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᑲ ᐧᐃ ᓄᓯᓀᐊᒥᓂᐣᒋ ᐅᒣᓂᐤ ᐅᓇᔐᐧᐁᐧᐃᓂᓂᐤ᙮
- ᑭᔕᐢᐱᐣ ᑲ ᐊᐸᒋᐊᐟ ᐅᒪ ᑲ ᐃᑎᐧᑫ ᐅᒣᓂᐤ ᑲ ᐃᔑ ᐊᓂᒧᒋᑲᑌᐠ ᐅᑕ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᑲ ᐃᑐᑕᑯᐧᑫ ᑲ ᐊᐸᒋᐃᑯᐟ ᑕ ᐊᔭᒥᐁᐤ ᐊᓂᐃ ᐅᐣᑌᕆᐅ ᐊᐢᑭᐠ ᐊᐸᑎᓯᐧᐃᓂᓂᐤ ᑲ ᑭᒋᐧᐁᐊᐱᐢᑕᒥᓂᐣᒋ᙮

ᐊᐧᐊᓯᑌ ᑫᐧᑲᐣ ᐧᐊ ᑭᐢᑫᓂᑕᒣᐧᑫ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᑫᐧᑲᐣ ᐧᐊ ᐊᔭᒥᑐᑕᒣᐧᑫ ᐊᔭᒥᐃᐟ ᑭᒋ ᐅᑭᒪᐤ ᐊᐸᑎᓯᐧᐃᓂᓂᐤ ᑲ ᐊᑐᐢᑲᑕᐠ᙮
- 877-339-3335 ᐅᐣᑌᕆᐅ ᐊᐢᑭᐠ ᐱᑯ ᐅᒪ ᐁᑲ ᑲ ᑎᐸᐃᑲᑌᐠ ᐊᔭᒥᐧᐃᐣ᙮
- 416-326-7500 ᑐᐧᕋᐣᑐ ᑭᒋ ᐃᑕᐧᐃᓂᐠ᙮

ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᐊᐣᑕ ᑲᓇᐧᐊᐸᑕᒧᐠ ᑭᒋ ᐅᑭᒪᐤ ᐊᐸᑎᓯᐧᐃᓂᓂᐤ ᑲ ᐊᑐᐢᑲᑕᐠ ᐊᓇᐱᐠ ᐊᔭᒥᐧᐃᓂᐠ
www.labour.gov.on.ca./english/hs/faq/faq_3.html

ᑫ ᐅᒋ ᐱᒧᑌᒪᑲᐠ ᐅᒪ ᐅᓇᔐᐧᐁᐧᐃᐣ

ᐊᓂᑭ ᐃᑕᐧᐃᓂᐠ ᒥᓄ ᐱᒪᑎᓯᐧᐃ ᐊᑐᐢᑫᐧᐃᓂᐠ ᑲ ᐊᑐᐢᑫᒋᐠ ᑕ ᓇᓇᑲᒋᑕᓂᐧᐊᐠ ᓀᐢᑕ ᑕ ᓇᑕᐧᐃᑭᐢᑫᓂᑕᐧᒪᐠ ᐃᐢᐱ ᑫᐧᑲᓂᐤ ᑲ ᐃᑭᓂᓂᐠ ᑲ ᐃᔑ ᐊᐸᑎᓯᓇᓂᐧᐊᓂᓂᐠ ᑭᐢᑎᓇᐨ ᑭᒋ ᓄᓯᓀᐃᑲᑌᓂᐠ ᐅᒣᓂᐤ ᐅᓇᔐᐧᐁᐧᐃᓂᓂᐤ᙮

ᐊᑭᑕᒪᑫᐧᐃᓇ

ᐱᑯ ᐊᐧᐁᓇ ᑲ ᑎᐸᐢᑯᓂᐟ ᐱᒋ ᐊᐣᑕ ᐃᑕᐢᑯᓂᐧᐃᓂᐠ ᑲ ᓇᓇᑲᒋᐃᑯᒋᐠ ᐊᓂᑭ ᑲ ᐊᐸᑎᓯᒋᐠ ᒪᐧᐊᐨ ᐃᐢᐱᒥᐠ ᑫ ᐃᑕᑭᑕᒪᒋᐠ ᓀᐧᐊ ᑭᒋ ᒥᑕᑐᒥ-ᑕᓇ ᐃᓂᑯᐠ ᑭᒋ ᑎᐸᐃᑫᒋᐠ᙮ ᐊᓂᑭ ᑭᒋᐧᐁ ᐊᐸᑎᓯᐧᐃᓇ ᑲ ᐱᑯᓇᑭᐠ ᐅᒣᓂᐤ ᐃᑕᔐᐧᐁᐧᐃᓂᓂᐤ ᐅᑕ ᐱᒋ ᐃᑕᐢᑯᓂᑫᐧᐃᓂᐠ ᒪᐧᐊᐨ ᐃᐡᐱᒥᐠ ᒥᑕᐧᑕ ᑭᒋ ᒥᑕᑐᒥᑕᓇ ᐃᓂᑯᐠ ᑕ ᑎᐸᐃᑫᐧᐊᐠ᙮

ᐊᓇ ᑲ ᐊᐸᒋᐃᐧᐁᐟ ᑲ ᐱᑯᓇᐠ ᐅᒣᓂᐤ ᐃᑕᔐᐧᐁᐧᐃᓂᓂᐤ ᓀᐢᑕ ᐱᑯ ᐁᑲ ᑫ ᐃᔑ ᐱᐧᑕᓂᐧᐊᐠ ᒪᐧᐊᐨ ᐃᐡᐱᒥᐠ ᑫ ᑎᐸᐃᑫᐟ ᐊᐧᐁᓇ ᓂᔭᐧᓇ ᑭᒋ ᒥᑕᑐᒥᑕᓇ ᑕ ᑎᐸᐃᑫᐤ ᓴᑯᐨ ᐊᓂᑭ ᐧᐃᓇ ᑭᒋᐧᐁ ᐊᐸᑎᓯᐧᐃᓇ ᒧᓇ ᑎᐸᐃᑭᒋᑲᑌᐤ ᐃᓂᑯᐠ ᑫ ᑎᐸᐃᑫᒋᐠ᙮

ᐅᒪ ᐧᐃᑕᒪᑫᐧᐃ ᒪᓯᓇᐃᑲᐣ ᑕ ᐊᐸᒋᑕᓂᐧᐊᐠ ᐱᑯ ᑫᐧᑲᐣ ᐧᐊ ᑭᐢᑫᓂᒋᑲᑌᐠ᙮ ᐊᐧᐊᓯᑌ ᑫᐧᑲᐣ ᐧᐊ ᑭᐢᑫᓂᑕᒣᐠ ᐊᔕᒥᐃᑯᐧᐠ ᐊᓂᑭ ᑭᐟ ᐃᑕᐧᐃᓂᐧᐊᐠ ᒥᓄ ᐱᒪᑎᓯᐧᐃᐠ ᑲ ᐊᑐᐢᑫᒋᐠ᙮

ᓅᐢᑕ ᒪᑲ ᑲ ᑭ ᐅᑎᓅᓇᐧᐊᐤ ᐧᐃᑕᒪᑫᐧᐃᐣ ᐃᔑ ᐊᔕᒥᔦᐧᑫ ᐅᑕ᙮

- **ᐧᐃᑕᒪᑫᐧᐃᓇ** 1-866-396-1760
- **ᑲᒪᐢᑭᓯᒋᐠ ᐁᑲ ᑲᐅᓯᑌᒋᐠ** 1-800-387-5559

ᐱᓯᒨᑲᐣ ᐁᔑ ᐊᐸᑎᓯᓇᓂᐧᐊᐠ᙮ ᐁ ᐅᐡᑭ ᑭᔑᑲᐠ ᐱᓂᐡ ᐁ ᒋᐸᔕᑎᑯ ᑭᔑᑲᐠ ᓂᔕᓇᓅ ᒥᓇ ᐊᐱᑕᐤ ᐁ ᑭᓭᐸᔕᐠ ᐱᓂᐡ ᓂᔕᓇᐣ ᐁ ᐅᑕᑯᔑᐠ᙮

ᐊᐧᐊᓯᑌ ᑫᐧᑲᐣ ᐧᐊ ᑭᐢᑫᓂᑕᒣᐠ ᐅᒪ ᐅᒋ ᐃᑕᐢᑯᓂᑫᐧᐃᐣ ᐅᐣᑌᓇᐅ ᐊᐢᑭ ᐁᑲ ᑭᒋ ᐱᐧᑕᓂᐧᐊᐠ ᐃᔑ ᐃᑕᐱᐠ ᐊᓇᐱᐟ ᐊᔕᒥᐧᐃᓂᐠ ᑭᒋ ᐅᑭᒫᐠ ᒥᓄ ᐱᒪᑎᓯᐧᐃᓂᐠ website: http://www.mhp.gov.on.ca/english/health/smoke_free/legislation.asp.

ᐊᓂᑭ ᐱᓯᐨ 2006

Ontario